



CANADA

DÉCLARATIONS ET DISCOURS

DIVISION DE L'INFORMATION

MINISTÈRE DES AFFAIRES EXTÉRIEURES

OTTAWA - CANADA

N° 71/9

AMÉLIORER LA CONDITION DE LA FEMME

-- De la parole aux actes --

Texte du discours du premier ministre,
le très honorable P.-E. Trudeau, Toronto
le 3 mars 1971.

En général, les Canadiens se représentent le Canada comme un pays aux immenses possibilités. Non pas seulement comme un vaste pays, ce qu'il est évidemment, ou comme une terre privilégiée, qui fait l'envie de plusieurs, mais comme une contrée aux promesses illimitées. Un pays, peut-être, au seuil de la grandeur.

Telle est l'originalité première du Canada, qui se définit comme un pays en pleine évolution, ouvert au plus brillant avenir. Pour une grande partie du monde, c'est l'endroit où chacun a des chances de réussir.

Mais la grandeur d'un pays n'est pas d'avance assurée. Elle exige une détermination bien arrêtée, et, face à l'action, une promptitude sans défaillance. Et il faut que chacun réponde aux promesses du pays.

Notre rendement national ne saurait dépasser la somme de nos efforts individuels. Le Canada ne sera pas autre chose que le produit de nos talents, de notre travail et de nos réussites; ni les gouvernants ni les statisticiens ne disposent de formule magique pour échapper à cette nécessité. Si les Canadiens, individuellement, agissent médiocrement, cette médiocrité se retrouve sur le plan national. Si chaque Canadien fait montre d'indifférence, — s'il n'est plus "dans le coup", pour reprendre une expression chère à la génération de Woodstock, — il en sera de même du Canada. Il ne saurait y avoir qu'un seul but pour le Canada et les Canadiens: l'excellence.

Le Canada n'est pas si riche en ressources humaines ou matérielles qu'il puisse se permettre de tolérer la médiocrité, quelque forme qu'elle prenne, ou de négliger ou de gaspiller le moindre talent. Aucune société d'ailleurs ne saurait se payer ce luxe; aucune ne l'a fait sans le regretter amèrement. D'une façon ou d'une autre, le Canada se doit d'offrir à ses citoyens des défis exaltants et de nourrir en eux le désir de se dépasser.

Ici ou ailleurs au Canada, il n'est pas besoin de chercher longtemps pour déceler des signes de négligence et de laisser-aller, pour découvrir des